



**COMUNE DI ARBEDO-CASTIONE  
MUNICIPIO**

Al Lodevole  
Consiglio comunale di  
Arbedo-Castione

Arbedo, 18 maggio 2020.

**Messaggio municipale n. 462/2020**

**accompagnante, a seguito delle misure a sostegno all'economia locale in ambito Covid-19, la richiesta di approvazione della sospensione del:**

- **Regolamento Comunale in particolare il Titolo VI "Beni comunali – tasse";**
- **dell'Ordinanza municipale concernente il prelievo delle tasse di cancelleria in particolare dell'art. 1.10 "Tassa uso speciale beni comunali";**
- **del Regolamento sulla gestione dei rifiuti del Comune di Arbedo-Castione in particolare dell'art. 15 "Tassa Base";**
- **del Regolamento Comunale sulla procedura di riscossione dei crediti del comune e delle aziende municipalizzate di Arbedo-Castione in particolare dell'art. 4 "Esecutività e garanzie", art.5 "Procedura d'incasso", art 7. "Interessi di ritardo e remuneratori".**

Signor Presidente,  
gentili signore e signori Consiglieri,

questo Messaggio Municipale descrive le misure di sostegno all'economia locale decise dall'Esecutivo in ambito Covid-19 e per la quale chiediamo la vostra approvazione in merito alla sospensione di alcuni regolamenti e ordinanze.

Il Messaggio Municipale è così strutturato:

1. Premessa
2. Obiettivo
3. Competenza del Legislativo
4. Criteri e requisiti di legittimazione
5. Impatto economico
6. Conclusioni



## COMUNE DI ARBEDO-CASTIONE MUNICIPIO

### Premessa

- **11.03.2020:** Il Direttore dell'OMS (l'organizzazione mondiale della sanità) Tedros Adhanom Ghebreyesus dichiara il Coronavirus (Covid-19) Pandemia.
- **11.03.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino con la risoluzione n. 1262 dichiara lo stato di necessità per tutto il territorio del Cantone Ticino, poi prorogato con risoluzioni n. 1648 del 27 marzo 2020 e n. 1826 del 15 aprile 2020.
- **16.03.2020:** il Consiglio Federale ha decretato una situazione straordinaria per tutto il Paese sulla base dell'articolo 7 della legge sulle epidemie del 28 settembre 2012.
- **16.03.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino attraverso la Ris.Gov 1428 elenca le prime misure economiche.
- **18.03.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino emana il Decreto esecutivo concernente l'annullamento e il rinvio delle elezioni comunali per il periodo 2020-2024.
- **20.03.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino emana il Decreto esecutivo concernente il funzionamento delle Autorità comunali, consortili e patriziali in tempo di emergenza epidemiologica da COVID-19
- **08.04.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino attraverso la Ris.Gov 1741 elenca nuove misure economiche.
- **15.04.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino emana il Decreto esecutivo concernente la modifica delle procedure in materia di commesse pubbliche in tempo di emergenza epidemiologica da COVID-19.
- **15.04.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino attraverso la Ris.Gov 1826 proroga lo stato di necessità fino al 31.05.2020.
- **30.04.2020:** Il Consiglio di Stato della Repubblica e Cantone Ticino attraverso la Ris.Gov 2166 decide la riapertura delle scuole dell'obbligo pubbliche e private (dall'11 maggio 2020).

L'elenco fotografa cosa è avvenuto nell'arco di circa 45 giorni in tema di Covid-19.

L'impatto che tutto questo insieme di elementi ha prodotto è (tuttora) inimmaginabile. Le ricadute personali e aziendali emergeranno probabilmente solo tra qualche tempo con effetti diretti e collaterali che toccheranno sia il settore economico, sia il settore sociale.

Quale Amministrazione pubblica ci siamo sentiti in dovere di intervenire autonomamente adottando una serie di misure a favore degli anziani e delle persone sensibili; dei nostri allievi e dei loro genitori senza dimenticare il corpo docente; e da ultimo adottando delle misure a sostegno dell'economia locale, tema quest'ultimo che necessita la vostra particolare attenzione.

### 2. Obiettivo

L'obiettivo prefissato dal Municipio è stato quello di concedere 3 tipologie di esenzioni alle persone giuridiche e alle associazioni che per motivi riconducibili alle misure covid-19 hanno dovuto interrompere la loro attività e che nel contempo sono locatari di alcuni nostri spazi comunali e/o che sono soggetti al pagamento della tassa



## COMUNE DI ARBEDO-CASTIONE MUNICIPIO

base sui rifiuti e/o che sono soggetti per la loro attività all'occupazione dell'area pubblica.

Le misure adottate sono le seguenti (persone giuridiche):

- L'esenzione parziale delle tasse causali inerenti la tassa base dei rifiuti (50% anno 2020)
- L'esenzione parziale della tassa d'uso dell'area pubblica (100% mesi aprile – dicembre);
- L'esenzione parziale delle pigioni ricorrenti dei beni amministrativi (100% mesi aprile – dicembre)

Di fatto, queste azioni si traducono in una sospensione di alcuni regolamenti e Ordinanze, in particolare dell'art. 27 Regolamento Comunale in particolare del Titolo VI Beni comunali - tasse"; dell'art. 1.10 Ordinanza municipale concernente il prelievo delle tasse di cancelleria "Tassa uso speciale beni comunali"; dell'art. 15 Regolamento sulla gestione dei rifiuti del Comune di Arbedo-Castione "Tassa Base"; Regolamento Comunale sulla procedura di riscossione dei crediti del comune e delle aziende municipalizzate di Arbedo-Castione art.4 "Esecutività e garanzie", art.5 "Procedura d'incasso", art 7. "Interessi di ritardo e remuneratori".

### 3. Competenza del Legislativo

Sulla base della Legge organica comunale (LOC, art. 13 lettera a) il Legislativo "adotta i regolamenti comunali, li abroga, li modifica o ne sospende l'applicazione".

### 4. Criteri e requisiti di legittimazione

- L'esenzione parziale delle tasse causali inerenti la tassa base dei rifiuti

Possono beneficiare di questa misura di sostegno le aziende (ditte, indipendenti, associazioni, eccetera) soggette al pagamento della tassa base dei rifiuti nel Comune di Arbedo-Castione.

- L'esenzione parziale della tassa d'uso dell'area pubblica;

Possono beneficiare di questa misura di sostegno le aziende domiciliate nel nostro Comune (ditte, indipendenti, associazioni, eccetera) che per la propria attività professionale necessitano dell'utilizzo dell'area pubblica nel Comune di Arbedo-Castione.

- L'esenzione parziale delle pigioni ricorrenti dei beni amministrativi

Possono beneficiare di questa misura di sostegno le aziende, le ditte, le ditte individuali e le associazioni che hanno in locazione spazi comunali dietro pagamento di una pigione.



## COMUNE DI ARBEDO-CASTIONE MUNICIPIO

### 5. Impatto economico

Le misure a sostegno dell'economia descritte generano mancati ricavi come da tabella seguente:

	IMPATTI ECONOMICI			AIUTI ECONOMICI	
	Impatto economico (conto economico) CHF	Eventuale aumento tassa l'anno prossimo	Utilizzo capitale proprio	Persone fisiche CHF	Persone giuridiche CHF
Esenzione parziale 50% tassa base rifiuti anno 2020	nessuno	-	-	0.00	60'000.00
Contributi sacchi per redditi inferiori a CHF 30'000 e CHF 20'000 anno 2020	(12'000.00)	-	-	12'000.00	-
Esenzione totale Affitti / locazioni (aprile- dicembre 2020)	32'670.00	-	-	0.00	32'670.00
Esenzione interessi ritardo imposte 2020 (decisione Cantonale)	50'000.00	-	-	45'000.00	5'000.00
Sospensione del pagamento della tassa di occupazione area pubblica (aprile – dicembre 2020)	4'000.00	-	-	0.00	4'000.00
<b>Totale</b>	<b>86'670.00</b>	-	-	<b>57'000.00</b>	<b>101'670.00</b>

L'esenzione parziale (50% tassa base rifiuti anno 2020) ha un impatto neutro a livello di conto economico in quanto la copertura della tassa base viene comunque raggiunta considerate le tariffe minime fissate dall'Ordinanza e considerato il programma di contenimento dei costi su altre sottovoci del servizio stesso.

Diversamente le pigioni generano un mancato ricavo per CHF 32'670.-, così come l'esenzione degli interessi di ritardo per le imposte 2020 (decisione Cantonale) per CHF 50'000.-. Da ultimo si prevede un mancato ricavo di CHF 4'000.- per quanto attiene all'esenzione del pagamento della tassa di occupazione per le aree pubbliche.

Il totale risulta quindi essere CHF 86'670.

A questi si aggiunge un "costo" supplementare di CHF 12'000.- per quanto attiene alle agevolazioni in ambito di elargizione dei sacchi rifiuti per le persone fisiche il cui reddito è inferiore ai CHF 30'000.- (2 rotoli da 10 sacchi anziché 1) e alle persone il cui reddito è inferiore ai CHF 20'000.- (4 rotoli da 10 sacchi anziché 2).

